

Budget du Comité Scientifique pour 1984

Dollars1. Réunions

Frais éventuels prévus pour une réunion
du Groupe de Travail ad hoc sur la Collecte
et le Traitement des Données.

Services de secrétariat et autres prévus pour
une semaine de travail.

2.000

Frais éventuels prévus pour les Experts invités
aux réunions

6.0008.0002. Services rendus par d'autres Organisations(a) Examen des ressources par BIOMASS

Le Comité a décidé de demander au Groupe de
Spécialistes sur les Ecosystèmes de l'Océan
austral et leurs ressources vivantes d'examiner
à nouveau les ressources marines vivantes de
l'Océan austral.

100 exemplaires de 200 pages à 40 dollars
l'exemplaire.

4.000(b) Fiches d'Identification des Espèces

Il a été proposé que la publication collective
des fiches d'identification des espèces pour
l'Océan austral soit négociée entre la CCAMLR
et la FAO. Ces manuscrits sont préparés à titre
gratuite par les scientifiques dans plusieurs pays;
la FAO se charge des travaux de rédaction, de
dactylographie, de dessin et de traduction.

Dollars

Les engagements de la CCAMLR comprennent uniquement les frais de publication et de traduction dans les langues de travail de la Convention.

Option A:

Version en anglais: 2.000 exemplaires	25.000
Version en français, en russe et en espagnol: 500 exemplaires dans chaque langue	21.000
	<hr/> 46.000 *

- * Note: Il sera probablement nécessaire de prévoir ce poste pendant deux années financières au fur et à mesure des traductions de documents. L'observateur de la FAO a proposé de diviser les années financières 1984/1985 en deux parties égales.

Option B:

Répartition sur trois ans des frais	1984 :	20.000
d'imprimerie dans quatre langues.	1985 :	14.000
	1986 :	12.000
		<hr/> 46.000

3. Portée des déplacements en ce qui concerne le Secrétariat

Il a été convenu que le Fonctionnaire chargé des Données aurait besoin de se déplacer de temps à autre pour rendre visite aux divers centres nationaux et internationaux, pour assister aux réunions des Groupes de Travail de Coordination pour les Statistiques de pêche de l'Antarctique (CWP) et à la réunion du Groupe de Travail sur la Collecte et le Traitement des données (si elle est tenue autre part qu'à Hobart).

Frais prévus 14.000

4. Préparation et Distribution des Rapports, des Documents
et des Publications

Dollars

(a) Préparation et distribution de rapports transmis par les membres sur :	
(i) l'écosystème et la gestion/l'exploitation des ressources	
(ii) l'évaluation des réserves de poissons (en tout, 40 documents sont envisagés).	
Traduction (les documents de cinq pages ou moins seraient traduits intégralement; dans le cas de documents de plus de cinq pages, seulement les résumés et le titre des colonnes de chiffres et des tableaux seraient traduits).	
Frais prévus pour la traduction	20.000
Frais prévus pour l'imprimerie (100 exemplaires pour chaque rapport)	2.000
Distribution	300
	<hr/>
	22.300
	<hr/>
(b) Traduction, imprimerie et distribution des rapports sur les activités passées et futures de pêche et scientifiques.	
(En se basant sur 16 rapports d'environ quatre pages chacun.)	
Traduction	6.000
Imprimerie	300
	<hr/>
	6.300
	<hr/>

DOLLARS

(c) Rapport du Groupe de Travail <u>ad hoc</u> sur la Collecte et le Traitement des Données. (En se basant sur un rapport de 40 pages en quatre langues.)	
Traduction	4.000
Imprimerie (100 exemplaires)	200
Distribution	300
	<hr/> 4.500 <hr/>
(d) Documents scientifiques pour la prochaine réunion. (En se basant sur 25 documents d'environ 20 pages.)	
Traduction	12.500
Imprimerie	625
	<hr/> 13.125 <hr/>
BUDGET TOTAL POUR 1984 :	
Option A :	95.225
	<hr/> <hr/>
Option B :	88.225
	<hr/> <hr/>